

Előfizetési ár:

Égész évre 8 frt — kr.
Félévre 4 „ — „
Negyedévre 2 „ — „

**Községeknek, körjegyzőknek,
néptanítóknak:**

Égész évre 6 frt. — félévre 3 frt

**Egyes szám kapható a
kiadóhivatalban.**

(Lyceumi nyomda-épület.)

PÉCS

POLITIKAI VEGYESTARTALMU HETILAP.

Hirdetéseket

el fogad a kiadóhivatal (lyceumi könyvnyomda), hol mindenkor a legújtanycsabb árak szabhatnak. Minden beiktatott hirdetés után 30 kr. bélyegdíj fizetendő.

Nyilttérben egy sor 1 frt.

Kéziratok

a szerkesztőségbe (lyceumi könyvnyomda) küldendők.

Megjelenik hetenként kétszer. Szerkesztőség és kiadóhivatal: lyceumi könyvnyomda. Kéziratok nem adatnak vissza.

A székesegyház ünnepe.

„E mai napon felújult székesegyházunk előtt állapotunk, hogy azt felavatva és felszentelve Istennek ünnepélyesen felajánljuk és átadjuk — hogy szent István e drága öröksége az enyé-zettől megmen-tetvén, megifjítva, megizmosítva, megszé-pítve általszálljon szent István népének mokáira“

Ma egy éve kelt az a fenkölt szárnyalású püspöki körlevél, melynek befejezésében a fenti sorok olvashatók, s mely az igaz öröm jogos büszkeségével hirdeti az egyházmegye ötszázézer híve előtt, hogy a dóm ujjáépítése be van fejezve, s a templomot június 22-én szentelik föl.

És örömrában uszott az egész város. Mert a dóm sorsa a város sorsa, s a dóm története a város története. Ahogy Köhl nem tudók elképzelni gót temploma nélkül, úgy Pécs nem volna egész ősi bazilikája nélkül. Nyolc hosszú századon keresztül ebbe jártak imádkozni atyáink, ebbe járunk mi hálát adni Istennek a vett jótéteményekért, ebbe járuak új kegyeket kérni tőle. Védőbástyája, menhelye volt mindig a város lakosságának veszeljüncjén, s ellenség ostroma, elemek csapása nem tudta rombadönteni. És midőn a török fanatikus dühében földig rombolta Pécs többi templomát, érintetlenül hagyta az ősi székesegyházat, csak helyiségeit használva föl profán célokra.

De a mit ellenség és elemek dühe

nem tudott megtenni, megrontotta a templomot nyolc hosszú század pusztító vasfoga. A falak repedezni, dűledezni kezdtek s az ujjáépítés elkerülhetetlenül szükségessé lőn 1882. jun. 30-án bezárták a templomot s megkezdték a bontási és építési munkálatokat, melyek kilenc teljes évig tartottak.

Milyen nagy szomorúság volt az! Az ifjabb, kevésbé buzgó nemzedék csak bele nyugodott volna, de az öregek, kik előtt oly kedves volt a régi templom, nem tudtak sehogysém beletörődni más templomok látogatásába és szakadatlanul visszasírták a régi időt. S midőn tavaly június 21-én kilenc évi hosszú hallgatás után először megkondult a dóm főséges mély hangú harangja, hogy fölriadt minden lakója e városnak, hogy fölragyogtak az arcok az örömtől, hogy megjelent egyszerre minden szemben a köny!

Mert az a levegőn átbúgó hang nagy örömet hirdetett a városnak. Az építés be van fejezve s a templomot felszentelik a koronás király s az ország miniszterei és főpapjai jelenlétében. Soha nem látott ragyogás és pompa, fényes ünnepélyek színtere lett a város.

És az örömré volt is ok. A város visszakapta féltett drágagyöngyét, legnagyobb büszkeségét, az ország értékét és érdekességére első műemlékét. A mi szepet, főségre az építészeti, festészeti és szobrászati lángelme csak megálmodhatott,

az mind alakot öltött e szigoruan románstíliú domban, melyet büszkén mutathatunk a bámuló idegennek, mert nem kell féltünk, hogy külföldön e nemben szebbet láthatott. Ez a templom fennen hirdeti, hogy a barbarnak és elmaradottnak csúfolt Magyarországnak van fogékonyság a művészetek iránt, s főleg van kifejtett esztetikai érzék, mely a művészet örök-érvényű törvényei szerint megalkotott műremekben tud gyönyörűséget találni. Hirdeti, hogy Pécsnek van fenkölt gondolkodású, tisztult műziséssel megáldott püspöke, ki mitem törődve a sötétség lovagjainak el-lene szört gancsaival, keresztül vitte a restauráció nagy munkáját. Mert már az ujjáépítés kezdetén, de főleg befejezése után, hogy az ünnepi zaj lecsendesültével az idő legalkalmasabbnak látszott az akna-munkára, akadtak földhözragadt gondol-kodású emberek, kik affektálva a roppant tudást és izlést, kifogásolták a kész remekművet s a templomot hol tulságos egyszerűnek, hol tulságos díszesnek találták. A püspök nyugodt lehet: e kifogásoknak semmi közük a műziséhez és műértelem-hez, s azok a jó urak, kik talán monumen-tális épületet sohasem láttak, a falusi tem-plokok mértékét alkalmazni a mi dómunkra is. Megszokták a sötétség-et, azért bántotta őket a fény.

Mert a püspöknek a műremek létre-jötte körül elévülhetetlen érdemei vannak, mint általában a kath. egyháznak a mű-

A „PÉCS” TÁRCAJA.

Szerencse föl!

A dicsőség, a páлма,
Százak, ezrek hő álma,
A boldogság, üdvösség,
Melyert a szív lánggal ég,
Ki gondolná, ki lenne:
Nem mindig az érdemé.
Ha szerencse van veled,
Elsők között a helyed,
Minden kudarc eikerül,
A míhez fogsz, sikerül.
De ha ez nincs: hiába
Vágod fejszéd a fába,
Bárniket is tánsz vele —
Beletörök az éle!

Lakjék tenned csuda ész,
Elszenevés, kárba vész,
Vasnkarat, szorgalom!
Szélnélküli szemlalom.
Oh! hányszor jut a dőre
Az okosnál előbbre . . .
Hiába vagy nagy zseni,
Semmire se tudsz menni.
Hiába a bölcsesség,
Hiába a verejtek . . .

A Lolond, bár te bölcs vagy.
Éled vág, söl el is hagy . . .
Ész, lorekvés, míl sem ér,
Ha szerencse nem kísér —
A hol annyi porba hull:
A szerencsés boldogul.

Minden nemes érzemény
Önmagában oly szegény,
Legyen síved jó, nemes.
Önzellenül, hön szerez:
Arra ebrüdsz egy napon,
Hogy csalódtál, de nagyon.
Vagy ha nemi ér csalódás —
Oh! van bú, baj elég más . . .
Míl ér a hü szívekben
A legforróbb szerelem,
Ha szerencse nincs veled,
Hogy ha elhagy, elfeled,
Áldását nem adja rád:
Szíved vágyát, ohaját
Oh! akkor sem ered el —
Rómeónak halmi kell.

Furcsa egy gömb ez a föld!
A gázság rajt! bíbort ólt.
A tecsület, mint lázár,
Ehagyálva rongyban jár.
S fordítva is megcsik,
Ha a sorsnak úgy tetszik . . .

Kezei közt az ember
Valóságos játékszer.
Legy jó, vagy rossz, egyre megy,
Csak a sorsnál legyen kegy:
A szerencse, ha kedvez
A koldusból nagy ur lesz,
Míg ellenben, ha elhagy:
Mindörökre veszve vagy.

Munka, erő, kiltartás,
Maga nem üdv, nem áldás;
A magvető munkája,
Melylyel földjét munkálja,
Melyhez annyi reményt köt:
Nem mindig hoz gyümölcsöt.
Bizonytalan a termes —
Jöhét tűz, víz, jégverés . . .
S a míl küzdve alkotott,
Míert annyit fáradozott:
A mű, melyre bízza néz —
Pár perc alatt oda vész
S a bänkódás hasztalan,
Sír,thalja, vége van

Az embernek sorsa ez,
Álko, vagy roml. ad vagy vesz,
Bármíhez nyul, bármíl tesz:
Szerencse kell mindenhez.

Várady Ferenc.

vészetek körül. A szeretet törvényének érvényesítésén kívül tán legnagyobb érdeme a katolicizmusnak, hogy mindenla buzgó pártfogója volt a művészeteknek. A legnagyobb mesterek a katolikus egyháznak köszönhetik tehetségük érvényesíthetőségét. Michel-Angelo Buenarotti, urbinói Rafael Sancio, Corregio, Brabante stb. mind a kath. egyház kebelén lettek halhatatlanokká. A vatikáni loggiák s a sixtini kápolna örökszepségű remekei fennen hirdetik a pápák bőkezűségét és érzékét a művészetek iránt. S ha a Mediciek és Sforzák, ha Gergely s főleg a nagy Giulio pápa neve örökre fönmarad a művészetek történetében, úgy méltán elvárhatjuk annak írójától, hogy a műbarátok sorából ne felejtse ki a pécsi remek dóráépíttetőjének: Dulánszky Nándornak nevét sem.

Mert a mai ünnep — a dóm fölszentelésének első évfordulója — nemcsak a a papság s a buzgó hívek ünnepe, hanem ezekkel ünnepel mindenki valláskülönbség nélkül, a kinek szívében fogékonyság van a szép és nemes iránt, a ki a művészetek remek alkotásaiban gyönyörködni tud. Mert a művészet az, mi által az ember leghasonlóbb lesz Istenhez, hisz — terem.

És a dómot, városunk — nem, hanem a büszkeségét kerülje el az enyészet, a pusztulás. Négy tornyának megárrányozott keresztjét ezentúl is először ériék a kelő nap sugarai, s a négy kereszt ragyogjon esténként, midőn a nap már leáldozott s a városra sűrűkötlet borult. Az a csodás mélységű, búgó harangszó pedig ezután is hirdesse a város lakóinak a békét és Isten dicsőségét!

A pécsi egyházmegyéből.

A vörös kereszt egylet érdekében dr. Dulánszky Nándor megyés püspök nagyszabású mozgalmat indított meg és a pécsi egyházmegye pappai a humanus cél jelentőségét átértve és méltányolva, vállaltak sorokat, hogy főpásztoruk nemes szándékait előmozdítsák.

Különösen kitüntettek magukat buzgalommal a bonyhádi esperességi kerület lelkipásztorai, kik maguk között — külön hat évi időtartamra — fiók-egyletté alakultak, mind-egyik évi egy-egy forint rendes tagdíj, fizetési kötelezettséggel beke idejére. Habörü esetére pedig arra vállalkoztak, hogy mindegyikük külön-külön két üdülő harcost fogad magához teljes ellátásra, mely valóban emberszerető és utánzódnó ajánlatért a püspök legutóbbi körlevelében elismerést és köszönetét nyilvánította a bonyhádi esperes-plébánosai iránt. Ez eredményről a megyés püspök a vörös-kereszt egyletet értesítvén, Károly Lajos főherceg vednök helyettes megleghangú sorokat intézett megyés püspökünkhöz, mely a következőleg hangzik:

Nagyméltóságú és főtisztelendő püspök úr! E. évi április hó 12-en kelt 1137. számú tudósítását élénk tetszéssel vettem tudomásul, és nagy örömmre szolgál Nagyméltóságodnak azon nagyszabású és célirányos kezdeményezése, melyet az önkéntes egészségügyi szolgálat és a vörös-kereszt céljainak támogatására készségesen megindítani sziveskedett. Ezért, ugy szinte azon igen becses — 50 lábbadozó harcos befogadására szóló — ajánlatért szívveljes köszönetet mondok úgy Nagyméltóságodnak, mint a főtisztelendő székesskáptalannak is és élénk érdeklődéssel veendő Nagyméltóságodnak további tudósítását kezdeményezésének eredményeiről. Azonban felkérem Nagyméltóságodat, hogy az említett ajánlat módozatainak meghatározása vegett a magyar szent korona országai vörös kereszt egyletének igazgatóságával — Budapest — érintkezésbe lépni sziveskedjék. Együttal felszólitom az igazgatóságot, hogy ebben az ügyben Nagyméltóságodhoz forduljon. Bottenstein, 1892. évi május hó 31-en. Károly Lajos s. k. főherceg, Nagyméltóságú és főtisztelendő Dulánszky Nándor pécsi püspök, válogóság belső titkos tanácsos, a Ferencz József rend nagykeresztese, sat. Pécs.

A megyés püspök pásztorlevelében szólította fel egyházmegyéje pappait, hogy működésüket a vörös-kereszt-egylet ügyei előmozdítására továbbra is folytassák, és hogy az elért eredményekről mihamarabb jelentést tegyenek. A megyés püspök nagy súlyt helyez arra, hogy e mozgalomban a hívek is bevonásának és tekintetbe véve, hogy a tagsági díj oly csekély remélhető, hogy e tere plébánosaink buzgólkodása jelentékeny eredményeket fog fölmutatni.

Az érdem jutalma. Schultz Károly németmárai plébános és siklóskereületi tanfelügyelő a tanügy tereén teljesített „hasznos szolgálatokért“ elismerésül dr. Dulánszky Nándor megyés püspök Ö nagyméltóságától a violaszínű eugulus viselési jogát és az „Admodum Reverende“ címezést (mely espereseket illet) kapta.

Nyugalomba vonuló plébános. Szántó Zsigmond kajjai plébános, miután szemei annyira meggyengültek, hogy sem írásra, sem olvasásra többé nem alkalmasak, beadta nyugalmaztatása iránti kérvényét.

Tanügy.

Tanítói pályázatok.

A szajki r. k. elemi iskolánál szervezett osztálytanítói állomás betöltésére pályázat van hirdetve f. hó 30-ikáig. Fizetés: kézpénz 300 ft., 300 □ ólyai szantófold, 12 köbméter tűzifa. Az osztálytanító önállóan tanítja a két első osztályt, az ismételő iskolások felet és segítkezik a kántori teendőkben. Tannyelv német és magyar.

A németbolyi r. k. elemi iskolánál egy osztálytanítói állomás megüresedvén, arra pályázat hirdetettik augusztus 15-ikéig. Fizetés: kézpénz 500 ft., az ipariskolai oktatásért 100 forint, 80 forint lakpenz és megfelelő kertresz. Az illeto tartozik egy osztályt önállóan vezetni, az ismételő és ipariskolában oktatni, a kántori teendőkben díjtalanul segédkezni. Tannyelv német-magyar. Csak oly okleveles tanító pályázhatik, ki a zene, ennek és rajzközlésben teljesen jártas. A választás augusztus 20-ikán lesz, melynek megtörtentével az állomás azonnal elfoglalando.

A Werner-fele leánytanintézetben az idei zarvizsgák folyó hó 27. és 28-an következő sorrendben fognak megtartatni 27-en délelőtt 8 óratól 12-ig minden osztályban a hittanból, azután a többi tantagyból a III. és IV. osztályban; deután 3 óratól kezdve az I. és II. osztályban; 28-an reggeli 8 óratól 12-ig és deután 3 óratól az V. és VI. oszt. ban. Június 29-on menet a templomba, azután pedig az erdemesorozatok kifognak osztatni.

A kölesdi ág. ev. iskola alapkövetetele f. hó 19-iken történt nagy ünnepélyesség mellett.

Rajzkiallitás az állami főreáliskolában. Minden feltűnés nélkül, nemes egyszerűséggel nyitottak meg vasárnap főreális-

Üres ház.

— A „Pécs“ eredeti írásgja.

Még csak egy-két nap és ők elmentek. A kert-utcai arena ajtaját becsukják, s magukra hagyják oda benn az üres padokat, melyek alatt egy-egy ott felejtett szinlap vagy száraz rózsavélvélke pihen. A függöny fölgördülve, s a szinlapd üresen bamészködik a semmisségbe.

Este, mikor a harang megkondul, mikor az ég lakói kikandikálnak, nem nyílik föl többé a kapu, a esengetyű se csilingel többé, s az arena füstös faalkotmánya körül alig lézeng valaki: talán csak egy a városba tevedt vandorlégény, hogy ott a hátulso falépcsőnél keresztülálmódja a csillagos éjszakát. Es oda benn sötétség, néma csend.

Talán egy csillagsugárka téved be a felső deszka nyíláson, s halványan világítja meg a szinpadon ugráló tücsköt, mely véletlenül jutott be az ajtón, melyet most rácsuktak, hogy ott trillázzék az üres padok előtt, a magára maradt szinpadon.

Még csak egy-két hét és ők, a színészek elmentek.

Sajátságos érzés fog el ilyenkor. Sajnálom őket, hogy elmennek, sajnálom, hogy újra nyakukba veszik a nagyvilágot s onnan, ahol megszerették őket, onnan, ahol már otthon érezték magokat, újra menniök kell máshova, idegenbe, hogy ott újra elkezdjék azt, a mit már itt bevégeztek.

Szeretem őket, mint minden bohém-

fajtát. Máskép is vagyok velök, mint a közönség, mely meghaladja őket, szorakozik danáin, játékaín, mókaín: tapsot is ad nekik eleget, de ha a taps elhangzott — vegett velök.

En ugyan nem tapsoltam nekik, s mégis hálásabb vagyok, mint a közönség. Sajnálom, hogy elmennek, szeretnem, ha maradnának.

Es miért? Mert ismerem őket, mert tudom, láttam, hogy jó emberek, s hogy nemcsak a szinpadot ismerik, hanem az életet is. Mindegyikök háta mögött egy élet áll, telve romantikával, telve tragédiával és mindavval, a mi az embert egy új irány felé, egy új hit világába tereli.

Es ez az új világ, ez az új hitvallás aszinpad, Ez a világot rendítő monstrum, mely kiesiben az egész nagy Galéottól oleli magára, mely Lear király tragikus sorsát épp egy elé tárja a kiváncsi publikumnak, mint Szegény Jonathán komédiáját. A derű és boru épp úgy váltakoznak tarka kulisszái előtt, mint az élet tekervényes utain. Egyben mégis különböznek. Es e különbség az, hogy itt — en miniature — csak örökig tart az öröm és szenvedés, míg az életben ki tudja meddig?

Es ezek a jó emberek, kik otthon szük szobáikban naphosszat tanulják a s:étágöz szerepeket, megelezesznek azzal, ha a közönség összezapsja a tenyerét és kis elismeréssel adozik tövises pályájának.

A taps elhangzott, s a színész ismét a világo. Oda künn a szinpadon kívül egészen más, mint a kulisszák mögött. Jóságos szive,

könnyű vere lemond az élet örömeiről, s ha hónap végen vaesora nélkül marad (bíróny ez is megésik!), nem zúgolódik a sors ellen, hanem épp ugy eajtsza Lear király szerepét, ha ehés, mintha tomlott társ a jó vaesora várna rá az előadás után. Es ez a valódi hitvatás, mikor küzdeni es nélkülözni kell!

Ismerem őket mind, de ajukról meg panaszt nem hallottam. Pedig nekik is van családjuk, kenyeret kéro kiesinyök, ök is messze hagytak a jó anyát, a jó apát, tan szerelő hitvest is, de azért belenyugosznak mindenbe, s megelezesznek, ha évenként egyszer hat heti szünetet kapnak — gazsi nélkül! Milyen örömmel mondja nekem a napokban az egyik, hogy haza megy Debrecenbe.

— Haza?

— Igen, haza, az édes anyámhoz, az édes szülémhez!

Igy tud szeretni, így tud lelkesülni az, a ki nemcsak az életben, hanem a szinpadon is megtanulhatta volna már, hogy e tövises életben nem érdemes lelkesedni semmiért, meg a tapsért sem.

Még csak egy két hét és ezek a jó emberek elmentek. Este, mikor a harang megkondul, mikor az ég lakói kikandikálnak, nem nyílik föl többé az arena kapuja, a esengetyű se csilingel többé, s az arena füstös faalkotmánya körül alig lézeng majd valaki, talán csak egy a városba tevedt vandorlégény, hogy ott a hátulso falépcsőnél keresztül álmódja a csillagos éjszakát.

Kéry Gyula.

kolánkban a rajzkiállítás. E tulságos szerénység arra engedett következtetni, hogy az érdeklődés is lanyha lesz a tanulók buzgó munkálkodásuk iránt. Hiába manapság ritkán hódít a szerénység! Örömmel konstataljuk, hogy családunk. Városunk finom izlésére vall az a meleg érdeklődés, melyet e derek tanintézet rajzkiállítására iránt tanusított. Vasárnap egész nap csakúgy hullámzott a látogató közönség a rajzkiállítás helyiségeiben. Nemcsak a nagyszámú szülőket láttuk e kiállításon, hanem városunk notabilitásainak nagy részét, habár sajnosan tapasztaltuk, hogy bizonyos körök tavollétükkel tündökölték. Cserenyés táblai alelnök több táblai bíróval huzamos ideig szemlélte a szebbnél-szebb rajzokat. A delelőt folyamán Spitzko Lajos tank. kir. főigazgató is megállította a kiállítást. Alig győztük hallani a sok elismerő és dicsérő nyilatkozatokat. De meg is érdemlik az ösztinte dicséretet. Fényes bizonyítást tesz e kiállítás arról, hogy főreáliskolánkban az a esthetikai képzésre e nagy súlyt fektetnek. És mondjuk ki rogtán, hogy jól teszik. Iskolánkban az a esthetikai képzésre még kevés figyelmet fordítanak, folytonosan csak az értelmet óhajtják művelni; holott éppen olyan fontos a forma iránti érzéklet minél jobban kiművelni. Bár utánzásra talán főreáliskolánk e derek törekvése főképen azokban az intézetekben, hol a klasszikusok oly sok szép alkalmat nyújtanak az a esthetikai képzés emelésére! A kiállított rajzok igen szépek, csinosak és a tanulók ügyességére és a vezető tanárok szakavatottságára vallanak. A geometriai rajzok különösen pontos szerkesztésűk, szép kivitelük és a részletek gondos kidolgozásával tűnnek ki. A körző értelmes használata, a gondos kilüezés, melyben némely növendék különös ügyességre tett szert, arra mutat, hogy a szaktanárok nagy lelkiismeretességgel felelnek meg feladatuknak. A rajzok osztályok szerint csoportosítva föltünteték a tanmenetet. A mertani rajzok egyhangú komolyságát kellemesen váltja föl a disztinnyű rajzok változatos színpompája, melyek jó izlésre valló kivitelükkel általános létszobában részesültek. Az intézet kegyeletének szép jelet adta, mikor a múlt évben elhalt jeles tanulóknak Látke Jánosnak és Wurm Antalnak visszamaradt rajzaikat gyászfatyollal keretezve a díszterem első helyén állította ki s alig volt a kiállításnak látogatója a ki e remek rajzok szemlélésénél elszorult szívvel ne gondolt volna vissza a két jeles növendékre, kikhez szülőik és tanárai annyi jogos szép reményt kötöttek. A szabadkezi rajzkiállítás is fokozatos haladásról és derek vezetésről tanuskodik.

Szép disztinnyűk, fejrészek, virágok, oszlopfejek láthatók e teremben. Továbbá ügyes kivitelű tavlati kepek. Igen csinosak és plasztikusak a tájrakok aquarell festésben, végül meglepőek a gyeps utáni rajzok. E kiállítás meggyőzi a szakembereket arról, hogy főreáliskolánk e terem és a vidéki intézetek között az első helyen áll. Valóban megerdemlő e kiállítás, hogy mindenki megtekintse és éppen ezért óhajtható volna, ha meg pár napig nyitva tartanék a kiállítás.

A pécsi kereskedelmi középiskolában az érettségi vizsgálatok szombaton fejezték be és pedig fényes eredménnyel, amennyiben 12 hallgató közül 2 — Kohanovszky Ede és Weisz Mihály — jelesen, 5 jót, 5 egyszerűen érettnék nyilvánították.

A polgári leányiskola evzáró vizsgái ma es holnap a belvárosi népskola zene-termében tartatnak meg, hol egytural a kézi munkák, rajzok és majolika-festészeti tárgyak kiállítása is megtekinthető.

Hirek

A székesegyház fölszentelésének évfordulója. Epen ma egy éve, hogy a mi városunk szeméfenyét, a székesegyházat a király és az ország kitűnőségeinek jelenlétében nagy ünnepélyességek közt fölszentelték. A fölszentelés évfordulóját vasárnap ülték

meg a dómhan. Az ünnepélyes istentiszteleten Dulánszky Nándor dr. megyés püspök pontifikált fényes segédlettel. Az ünnepi szónoklatot Spiesz János paksi apát-plébános tartotta. Délután ebéd volt a püspöknel, melyre a helyőrség tisztikára volt meghíva. Ez ebéd azonban nem volt összefüggésben az évforduló ünnepélyvel, ahogy általában a városban csak a nagy harang zúgása hirdette a nagy ünnepet.

A püspök és a Mecsek-egylet. Dulánszky Nándor m. püspök meleghangú átiratot intézet a Mecsek-Egylet választmányához, melyben megengedi, hogy az egylet a püspöki erdőségeket is működési területébe vonhassa; egyben 100 frttal az örökös tagok sorába lépett. Új tagoknak befeltek azonkívül dr. Schwarz Frigyes mint örökös tag, Póth Vilmos mint alapító tag, és 30-an rendes tagnak. A tagok száma most 509, köztük 12 örökös, 44 alapító 453 rendes.

Tudorrá avatás. Ery Márton tolna-vármegyei kozig. gyakornok Kolozsváron az államtudományok tudorává avatott.

Új ügyvéd. Dr. Madarász István, Tolna-vármegyei főjegyzőjének öcsese az ügyvédi vizsgát letette.

Pályanyertes orvos. Megemlékeztünk már az országos közegészségi egyesületnek pályázatáról, melynek tárgya az ország nagyobb városainak közti- és viszonyai voltak és a melyen a Pécs város közti- és viszonyai vizsgálatával foglalkozó pályamű nyerte el a 100 frtos díjat. A nyertes pályamű jelöles levele ez egyesületnek f. hó 13-án tartott közgyűlésén bontatott föl. A munka szerzője dr. Loewy Lipót gyakorló orvos, a közegészségi tudományok alapos ismerője és jeles tollu művelője. Pályanyertes műve az egyesület szaklapjában: az „Egészség”-ben fog megjelenni és annak idején mi is inmertetni fogjuk.

A táborig püspök Pécsen. Ritka vendége volt hétfőn a püspöki aulának. Belopotoeczky Kálmán dr. táborig püspök (vicarius) Pécsen átutaztában meglátogatta egyes püspökünket és megtekintette a székesegyházat. Belopotoeczky érdekes lesz tudni, hogy elődje Grusa Antal bécsi bíbornok érsek volt. Midőn Grusa negy év előtt érsek lett, a király a tot származása, de magyaros érzelméről ismeretes Belopotoeczky nevezte ki táborig püspökké, ki eddig a bécsi fölsőbb tanarnevelő intézetnek volt előjárója. Belopotoeczkyt utjabban úgy említik, mint a kinek legtöbb kifátsa van a zagrabi érseki székhelyére. A magasrangú vendég még hétfőn este elutazott.

A pécsi ügyvédi kamara kjsztromából Ollé István halálózás folytán töröltetven, irodaja részére gondnokul Szuly János pécsi ügyvéd rendellett ki.

Szeillo Judit. a címe azon népsziműnek, melyet Pinter Imre, Somogyi társulatának volt jeles tagja írt. Az új népszimű vasárnap este adatot először a budai színházban, zsufolt ház előtt. A kritika igen elismerőleg nyilatkozik a darabról, mondvan, hogy az igen ügyesen van megírva, van benne egygyar kitűnő jelenet és bővelkedik abban is, amit színpadi hatásnak mondanak. A közönség jól mulatott e darabban és úgy a szereplőket, mint a szerzőt többször kihívta. Ez a szép siker buzdításul szolgálhat Pinternek, ki bizonyára nem fogja hevertetni tollát, hisz a magyar népszimű irodalom úgy is olyan árva jelenleg.

Kápolnaszentelés. A szigetvári temető kápolnaját, melyet egy ottani jótékony özvegy emeltetett, e hó 12-én szentelte föl teljes segédlettel Troll Ferenc pápai praelatus, pécsi kanonok, ki több pécsi pap kíséretében érkezett Szigetvárra, a ferencrendiekhez szállt, míg kísérete Fülöp István helyettes plébános vendége volt. A fölszentelési körmenet a várostemplomból indult a kápolnához, hol Troll remek beszédet mondott a jótékonyaságról. Visszatérven a ferencrendiekhez, ígértet tett, hogy templomuk szentélyének rongált padlózatát új márványpadlózattal cserélleti föl. Szóba kerülven ké-

sőbb, hogy egy közeli pusztá templomának — mely gazdag főri család birtoka — nincs harangja, a jótékonyaságról ismeretes kanonok azonnal odaajándékozta azt a harangot, melyet Nagy-Mányok község számára öntetett. A harangot legközelebb szenteli föl a püspök, a nagy-mányokiakkal pedig új harangot öntet Troll, ki minden ilyenmü egyházi funkcióját valamely jótékonyasági eseményekkel köti össze.

Kirándulás a Jakabhegyre. A Mecsek egyesület által f. hó 26-án, azaz vasárnap a Jakabhegyre rendezendő kirándulásban résztvenni szándékozó felhivatnak, miként ebbeli szándékukat legkésőbb f. hó 24-én esti 8 óraig Valentin Károly fia könyvkereskedésében bejelenteni sziveskedjenek. Indulás reggel 1/2 6 órakor a sétaterről. Azok számára, kik Magyar-Ürösig kocsin menni óhajtanak, társas kocsi fognak — ugyancsak a sétatér reggeli 1/2 6 órakor — rendelkezésekre állani; ezek igénybevetelére vonatkozó bejelentéseket f. hó 25-én délig elfogad — személyenkénti 30 kr. felzetés mellett — szintén Valentin K. fia könyvkereskedése. A kirándulásra vonatkozó esetleges további értesítések a jelentkezés helyén kifüggesztendő fekete táblán hozatnak az egyesületi tagok tudomására.

Náday Ferenc, a nemzeti színház kitűnő művésze kedden dében érkezett városunkba, hogy részt vegyen a dalárda javára este rendezett díszelőadásban. A művészt a dalárda küldött díszlevel fogadta és a jelmondatot elénekelve Reberics Imre üdvözlé a dalárda nevében. Náday kíséretében jött Ambrus Zoltán is, a Magyar Hirlap-főmunkatársa. Náday a Vadember-ben van szállva. Este föllépett a „Ket év után”, Almási Tihamér I felvonásos vígjátékában, mi azonban már lapunk zárta után lévén, róla csak jövő számunkban adhatunk tudósítást. A művésznek a pécsi dalárda óriási babérokörzöt nyújtott föl elismerése jeléül, a Nemzeti Casinó pedig egy értékes és szép kivitelű ezüst babérokörzöt. Ez előadásról megemlítjük, hogy abból a tervből vett „előkép” elhagyatott, miután a nöegylet által erre fölkért hölgyek, kik a részvételt megígérték, arról később fölmerült akadályok miatt mégis lemondtak. Szintén lemondani volt kénytelen a sextetben való közreműködésről Ruh Valéria urnó is, kinek szerepét Kocsis Etelka, szintársulatunk kitűnő primadonnája volt szives elvállalni. — Ez előadáson kívül Náday föl fog lépni még: szerdán az „Egér”-ben esütörtökön „Aglegények”-ben, pénteken „Thermidor”-ban.

A csütörtöki térszene műsora: 1. Induló Madaraszból. Zellerből. 2. Fiedeles Wien. walter Komzoktól. 3. Ünnepi nyitány Reulingtól. 4. Kar-részlett Verdi „Lombardi-jából”. 5. A zarandokok kara Wagner „Tannhäuser-jából”. 6. „Blauveilchen” polkaszur Eilenbergtől. 7. „Freiwillingen” gyors polka ifj. Rieplől.

A színházról ez uttal csak futólag emlékezhettünk meg, és pedig első sorban Dezséry Gyula pénteki jutalomjátékáról, mely erkölcsileg is, anyagilag is szépen sikerült, mit a társulat e kitűnő tagja meg is érdemelt. A jutalmazott szép koszorút, tisztelői által gyűjtött pénzadományt és sikerült alakításáért (Robot, illetve Sanyaró Vendel) rengeteg tapsot kapott. A szereplők közül kiemelendők: Kálmár Piroka (Annuska) és Szolenszky Olympia (Eliza), ki mindinkább bátrabban kezd mozogni a színpadon, amely felelőtlenségére való törekvést melegen ajánljuk neki. Szombaton vasárnap s hétfőn Hentallerné vendégföllépte uralta a színpot, adván szombaton a „Suhanc-ban Józsi, vasárnap a „Sarga csikóban” Erzsikét, hétfőn „Szegény Jopathan-ban” Mollty. E három szerep is megerősített róla alkotott kritikánkban és ha az ő Suhanc külső alakítás dolgában hogy is fenn némi kívánni valót, tehetsége és művészi játéka a legnagyobb elismerést érdemlik.

Lelkészválasztások. A külső somogyi ref. egyházmegye esperesévé Szalay Ferenc helyére egyhangulag Bocsor Lajos tengerődi lelkész választották meg. — Nagy-szokolói lelkészé pedig, mely ugyancsak Szalay halálával üresedett meg, Szilágyi Béla gyónki lelkész választotta meg.

Junialis. A siklósi iparos olvasó kör, ugy a siklósi önkéntes tűzoltó egylet f. hó 26-án délután az úgynevezett cigányporoszlói erdőrezsben a c. s. k. ir. 52. számú gyalogrezd zenekarának közreműködése mellett az önkéntes tűzoltó egylet pénztára javára junialist rendez. A junialis kezdete d. u. 3 órakor, a mikor is a tűzoltó egylet testületileg fog az iparos olvasó kör helyiségebe felvonulni, honnét a kör tagjaival együttesen, a katonai zenekar kísérete mellett indulnak a junialis színhelyére Családjegy 1 frt. — Személyjegy 30 kr. Jegyek válthatók: Az iparos olvasó kör helyiségeiben, Sésits Milán, Pauncz Géza és Kürschner Mór kereskedésében. Ételekről és italokról gondoskodva lesz. Felülízetések köszönettel fogadtatnak és hirlapilag nyugtáztatnak. — A 16-ára váltott jegyek érvényben maradnak.

Zivatartok. Csütörtökön délben nagy zivatart volt, mely vármegyének több járására terjedt ki. A pécsi járásban, különösen Soóros, Birján, Lóthárd környékén a mohácsi járásban pedig Rác-Görcsöny, Doboka s vidéken, a siklósi járásban Viszli, Terehgy, Szerdahely, Siklós és vidéken a jég oly sűrűen s oly nagy darabokban esett, hogy a vutéseket — különösen pedig a rozsol — teljesen tönkre verte. — Pénteken délután ismét nagy zivatart volt: akkor Mohácsos is nagy darabokban esett a jég, mely nagy kárt okozott. Versenden, Bodolyán Vasárnap este Pécs vette ki a részét a zivatartól, mely valóságos felhőszakadászerű volt, kárt azonban nem tett.

Villámcsapás. A csütörtöki zivatart alkalmával a villám a maissi gör. kel. szerb templom tornyába ütött. Tűz nem támadt ugyan, de a villámcsapás megrongálta a torony falazatát és a templom tetőzetét.

Vegyes hírek.

Gróf Széchenyi Sándor, Tolnavármegye főispánja, a Szegzárdon létesítendő fögmennyasiumra 1000 frtot adott. — Tamás József tamási kir. jbirósági díjnok a pécsi törvénytörvényekhez irnokká neveztetett ki. — Závody Albin szegzárdi kir. törvénytörvényi bíró súlyos beteg. — Höffer Adolf szegzárdi helyettes államfőnök állásában véglegesített. — Berindán Szilárd högyési adóhivatali számtiszt áthelyeztetett Kaposvárra. — Dr. Holldonner Adolf högyési körorvos eljegyezte Bauer Adolf hidegkuti ev. lelkész leányát: Vilhát. — Nagy-Szokolói tolnamegyei községben az aljegyzői állásra pályázatot hirdet Szeváld Mór, a dombovari járás főszolgabírója f. évi július 1-ére. — A budapest-eszékiai állami községi különféle szakaszain 4777 frt 25 kr. összeg erejéig hengerelési munkálatok engedélyeztetvén, azok foganatosításának biztosítására f. évi július 4-én d. e. 11 órakor zárt ajánlati tárgyalás tartatik Szegzárdon az államépítészeti hivatalban. — Vaszary Kólos herceggprimás az idei furdődényt Balatonfüreden fogja tölteni.

Hírek a szomszédból.

A magyarosodó Tolnavármegye. Tolnavármegye közigazgatási bizottsági ülésén Varasdy Lajos kir. tanfelügyelő azon örvenedes eseményről számolt be, hogy a magyarosodás ügye Tolnavármegye határain belül szépen halad előre. A községek közül először Kurd és Kocsola községeket emelte ki. Majd Csibrák községet említé fel, a hol az eredmény valóban bámulatos s meleg szavakkal mondott köszönetet Jeszenszky Andor bírtokos urnak, kinek a tanítók buz-

galma mellett az elért eredmény leginkább köszönhető. A felolvasott jelentés eme részletét közérdeklő voltánál fogva, s különösen mert például a szolgálat teljes szövegében itt közöljük:

„Legszébben terjed a magyar nyelv ismerete Csibrakon, mely a tanító urak buzgalma mellett főleg Jeszenszky Andor nagybirtokos urnak köszönhető, ki ugy a magyar nyelvi előmenetelre, mint a tanulás, viseletre nézve kitűnt tanulók között évek óta minden vizsgálat napján körülbelül 22 frtot szokott a tanoneok közt kiosztani, a mi a magyar nyelvbeli haladást az utóbbi években annyira fokozta, hogy az utolsó vizsgálat napján a növendékek már mind magyarul számoltak, magyarul feleltek a földrajz, természetrajz és természettanból. — olvasni folyékonyan tudtak, sőt végzetül elenekeltek az Isten áldd meg a magyart- és Hazádnak rendületlenül-című hymnusokat is. Minthogy nevezett föld-birtokos urnak ezen aldozatokétsége már 14 év óta folyton ismétlődik ezen alapon, midőn e nemes hazafiai eszelekedet a tek. bizottságnak tudomására adom, egyszersmint kellemes kötelességemnek ismerem, hogy neki érte e helyen is legmélyebb köszönetemet kinyilvánítsam.

A kir. tanfelügyelő ur jelentését a közigazgatási bizottság örvenedes tudomásul vette s az abban foglaltak alapján Jeszenszky Andor bizottsági tag urnak a magyar nyelv terjedésének előmozdítása érdekében kifejtett elismerésre méltó hazafias tevékenységéért jegyzőkönyvi köszönetet szavazott.

Mi a magunk részéről szintén a legnagyobb örömmel üdvözöljük Jeszenszky Andor urat hazafias eszelekedetért s óhajtuk, hogy a magyarosodás szent ügyét még nagyon sokáig szolgálhassa s nemes példaadását men-nél többen kövessék!

Somogyvármegye főispánja, Tallian Béla hosszabb szabadságra ment, melyet török-kanizsai bírtokán fog tölteni, honnan csak augusztushan tér vissza.

A szigetvári önkéntes tűzoltó-egylet július 3-án vasárnap a beczelai erdőben junialist rendez. Az ut a Biltromán át zászlókkal lesz jelezve. Kedvezőtlen idő esetén az ünnepe július hó 10-én tartatik meg.

Irodalom.

Pazar fénynyel és pompával jelent meg a Magyar Géniusz koronázási albuma, melyet Zichy Geza gróf „Király, királyné éljének” című lendületes költeménye vezet be. A Magyar Géniusz alkalmi lapjában csoportosítva találjuk az 1867-iki koronázás részleteit megörökítő összes képeket és a koronázási jubileum alkalmából lefolyt ünnepelességeket ábrázoló illusztrációkat, meg pedig oly remek kivitelben, hogy ezekben már a modern technika vívmányait találjuk fel. A koronázási albumból kiemeljük a következő illusztrációkat: »Gróf Károlyi István, mint a Jovasbandérium vezéjtje», »O Felseje bevonulása: Andrassy-uti részlet», »A bandérium», »A várudivaron: a bandérium O Felseje előtt», »Részlet a bandériumból», »Részlet a diszkoecisorból», »A bandérium elvonul a király előtt», »Az operabiz diszfeladás», »Kivilágítás: Tűzijáték a Gellérthegyén», »Kivilágítás» stb. stb. Általában alkalmunk volt meggyőződni arról, hogy a Magyar Géniusz-gyakori és kellemes meglepetésekkel szolgál előfizetőinek. A »Kenyér» című emléklap, a husvetkor kiadott ünnepi szám mellé méltán sorakozik a koronázási album is. Melegen ajánljuk olvasóinknak e diszes lapot, melynek előfizetési ára egész évre: 10 frt, félévre: 5 frt, negyedévre: 2 frt 50 kr. Szerkesztőség és kiadóhivatal: Budapest, Kerepesi-út 14. sz.

A Pesti Hirlap, melyben Jókai Mór csak imént fejezte be Sárga rózsza címen írt egyik legszebb regényét, a jövő felevben ismét nagy történeti hatterű regényt fog közölni a koszorús író tollából. Azon kívül Mikszáth Kálmán is hosszabb elbeszélést ír, mely az országgyűlés nyári szünetelese alatt fog meg-

jelenni. Hogy e két legelsőrangú író mellé, — kik a Pesti Hirlap rendes munkatársai — a legkedveltebb tárcáiról sorakoznak: azt a magyar lapolvasó közönség jól tudja. Az ily lap, mely leggazdagabb és változatosabb tartalmánál fogva s mert nagy sulyt fektet a mulattató közleményekre, ma már elismerten a legkedveltebb magyar napilap, valóban nem szorul sok ajánlatásra. Inkább csak egyszerűen emlékeztetnie kívántuk hozni a lapjárató közönségnek, hogy a Pesti Hirlap immár két esztendőn át fenyek kiállításra nagy képes naptárral kedveskedik karácsonyi ajándékol összes előfizetőinek s mint a szerkesztőség velünk közli, a jövő évre készülő naptár sok tekintetben felül fogja mulni az eddigieket is s egyebek közt a lap összes munkatársainak arcképeit is hozni fogja. Ezzel a kedvezmény-nyel a Pesti Hirlap ma egyedül áll laptársai közt. S bár tartalomra is leggazdagabb (mert hétközben többször 20, vasár- és ünnepnapokon 28—32—40 oldalon jelenik meg) előfizetési ára a nagy lapoknál jóval jutányosabb: negyedévre 3 frt 50 kr., egy hóra 1 frt 20 kr., mely a Pesti Hirlap kiadóhivatalába küldendő (Budapest, nádor-utca 7.) honnan egy levelezőlapon nyilvanított óhajra barkinek ingyen és bérmentve egész hétig mutatóvány-számokat is küldenek.

Felelős szerkesztő s laptulajdonos

FEILER MIHALY.

Fekete, fehér és színes selymeket

45 krtól 16 frt 65 krig sima és mintázott, mintegy 240 különböző fajta és 2000 különböző színen szallit megrendelt egyes öltönyökre vagy végekben is postaber és vámentesen **Henneberg G.** es es kir. udvari szallító selyemgyára Zürichben. Mintak postafordulóval küldetnek. Sვაjeba címzett levelekre 10kros helyeg ragasztandó.

Női kalap-raktár

■ Király-utca 13. ■

A nagyérdemű hölgyközönségnek ajánlom dús választékú **női divatkalap, művirág, disztoll, derékfűző** (Mieder) és **gyermek-kalap raktáramat** solid árak mellett. — Elvállalom s gyorsan és jutányosan eszközlök mindennemű e szakmába vágó megrendeléseket s átalakításokat. A nagyérdemű hölgyközönség kegyes partfogásáért esd tisztelettel

MAGASSY KAROLA.

Vendéglő átvételei.

Van szerencsém a nagy közönséggel tudatni, hogy a

„Nemzeti Söröcsarnok”

bérletét f. hó 16-án kezelesenbe átvettem.

Ismervé azon várakozásokat, melyeket a nagyközönség e vendéglő iránt méltán táplál, minden igyekezetem oda lesz irányítva, hogy tiszta és izletes konyha által, jó minőségű italokkal, pontos es jutányos kiszolgálással az igényeket kielégítem.

Abonenseket úgy a vendéglőben, mint azon kívül elfogadok.

Szíves támogatást kér

Pécsen, 1892. június 15.

Féhn Károly
a „Nemzeti Söröcsarnok” vendéglőse.

Van szerencsém tudatni, miszerint

ügyvédi irodámat

Pécsen, **Majláth-tér 3. sz. házban**, a Halpiac és Majláth-tér sarkán megnyitottam Minthogy pedig 18 évet közgazgatási szolgálatban töltöttem, így azon helyzetben vagyok, hogy a jogkereső közönség igényeinek minden tekintetben megfelelhetek, a miért is szolgálataimat felajánlani bátorkodom.

Pécsen, 1892. június hó 1-én.

Jilly Alajos.

200992.

4050.

Arverési hirdetmény.

A dardai kir. bíróság mint tükönyvi hatóság közhírré teszi, hogy Bramer Emanuel baáni lakos végrehajthatónak

Pffaf Pál a neje Gettó Erzsébet baáni

lakos végrehajthatást szenvedettek elleni 15 ft tökélovetelés és járuléka iránti végrehajthatási ügyében a dardai kir. járásbírószék területén levő Baán községben fekvő a baáni 1253 sz. tükvényben felvett 2633. hsz. fekvőségre 762 ft. a baáni 1253 tükvényben felvett 206. a III. hsz. 293. házra az arverést 320 ft-ban ezenel megállapított kikiáltási árban elrendelte es, hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az **1892 évi július hó 20 ik** napján d. e. 10 órakor Baán községben a tanácssteremben megtartandó nyilvános arverésen a megállapított kikiáltási áron alul is eladatni fog.

Arverezni szándékozők tartoznak az ingatlan becsúrának 10%-át vagyis 70 forint 20 krajcárt, 42 forintot köszpenzben, avagy az 1881. évi 61. t. e. 42. §-ban jelzett arólyanummal számított és az 1881. évi november hó 1-én 3333. szám alatt kell igazságügyministeri rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékköpes értékpapírban a kiküldött kezéhez letenni, avagy az 1881. évi 60 t. e. 170. §-a értelmében a banatpenznek a bíróságnal előleges elhelyezéséről kiadott szabályszerű elismervényt átszolgáltatni.

Kelt a dardai kir. bíróság mint tükvi hatóságnal 1892. évi március hó 29. napján.

Jobst Béla.
kir. albíró.

Bécs, 1873. Erdem-érem	Bpest, 1883. Nagydiszokli Erdem-érem	Zágráb, 1891. Diszoklevél, Erdem-érem	N.-Palánkán, 1887. Diszoklevél, Erdem-érem
------------------------	--------------------------------------	---------------------------------------	--

CSIK JÓZSEF

eszt. és kir. kizárólag szabadalm. **első szerémi portland-cement és vízhatlan mészgár** Bécsben.

Központi iroda és raktár: Budapest, V., Rudolf-rakpart 8. ajánlja a t. építész és építőmester urak, építkezési vállalatok, földhírtelősök, községek és egyházi előljárások, valamint a nagyérdemű építő közönség bécsi ügyelmébe saját gyártmányú

Portland-cement és vízhatlan meszet, melyek mindenkor egyenlő jó minőségben szállítatnak. — Árjegyzékek a magyarázat kívánatra készséggel megküldetik. 3868

Páris, 1867. Bronzérem.	Kecskemét, 1872. ezüst-érem.	Ujvidék, 1876. Arany-érem.	Szeged, 1878. Erdem-érem.	Triest, 1883. Arany-érem.
-------------------------	------------------------------	----------------------------	---------------------------	---------------------------

3389. sz. g. ó.

4049

Hirdetmény.

A pécsi honvéd sátoztáborban időszaikonként elhelyezendő honvéd csapatok tűzifa szükségletének

1892. évi augusztus 1-től 1893. évi július hó végéig terjedő időre leendő tisztosítása céljából kizárólag írásbeli ajánlatok alapján f. évi **június hó 30-án** délelőtt 10 órakor nyilvános árlejtés fog a m. kir. 19. honvéd gyalogezred parancsnokságnal megtartatni.

A közelebbi feltételek, melyeknek minden ajánlattevő magát alávetni tartozik, a m. kir. 19. honvéd gyalogezred parancsnokságnal Pécsen és a m. kir. V. honvéd kerületi parancsnokságnal Székesfehérvárott, a hivatalos órákban megtekinthetők.

Székesfehérvár, 1892. június hó 14.

A m. kir. V. honvéd kerületi parancsnokság.

Nagy képes árjegyzék ingyen és bérmentve.

Mechanikai hangszerekről külön képes árjegyzék

Zongoráról külön képes árjegyzék.

Sternberg Armin és Testvére
Budapest, VII. Kerepesi-ut 36.
Saját gyártmányu mindennemű **vonós-, verő-, fa- és réz fuvó hangszerek** és azok kellekei és alkatrészei.
Mindennemű hangszerek és zenélő művek **javítása és kihangolása** szakszerű pontossággal eszközöltetik.

Harmonikáról külön árjegyzék kérendő.

ZSOLNAY IMRE

butorraktára és műhelye (tetemesen nagyobbitva)

Pécsen, **Ferenclék-utca 11. sz.**

(A pécsi edénygyár raktár ugyanott.)

Nagy választékban teljes és stilszerűen berendezett **alvó, disz- és ebédülő szobák**, mindennemű **fa, vas- és kárpitozott bútorok, képek, tükrök, függönyök, függönytartók** és minden e szakmába vágó cikkek.

Abban a helyzetben vagyok, hogy **bútorvásárlások** nálam ép oly **jutányosan** eszközölhetők, mint Budapestén vagy Bécsben.



Legérdekesebb s legtartósb értékű ajándékok!



SCHÖNWALD IMRE



ékszerész, órás és látszerész

Főüzlet:

Király-(fő)-uteza, a „Hattyu”-épületben.

PÉCSETT

Műhely:

Király-(fő)-uteza, Mestrics-féle házban.

T. cz.

Ezennel van szerencsém a nagyérdemű közönség szíves tudomására adni, miszerint — egy általánosan érzett szükségén segítendő — üzletemet újabb időben egy szélesebb munkakörű

vésnöki műhelylyel

s kibővíttem és az ez iránybani legkényesebb műgénynek megfelelőleg minden e szakmába vágó munkálatoknak, u. m. arany és ezüst vagy bármennemű más fém- vagy köre vésendő

üzleti, hivatalos vagy magánhasználatu
pecsétnyomók, érmek, czimerek,

domborművek, legdiszesebb jelvények, monogram-

mok s több efélék gondos és jutányos elkészítésére vállalkozom és kívánatra a készitendők rajzaival előzetesen is szolgállok.

Midőn üzletem ezen új ágát is igen tisztelt vevőim kegyes pártfogásába ajánlani bátorkodom, kérem ez iránybani nagybecsű megbizásaikat, a melyekkel szemben szokott módon törekedni fogok kész szolgálataimat teljes megelégedésükre érvényre juttatni.

Együttal bátorkodom nagyválasztékú

ékszer- és óra-készletemre

s különösen

látszer-raktáramra

utalni, a melyet utóbbi időben **rendkívül dűsan s kedvező feltételek mellett** sikerülvén felszerelni, azon kellemes helyzetben vagyok, hogy még a nagyvárosi versennyel is mérközve, tisztelt vevőimet a lehető legmérsékeltébb árak mellett kiszolgálhatom.

Üzletem bármely szakosztályából kívánatra választék-küldeménynyel a vidékre is készségeesen szolgállok.

Összes szakmáimba vágó javításokat a lehető leggyorsabban s jutányosan teljesítek.

Kiváló tisztelettel

Schönwald Imre.

S z a b o t t g y á r i á r a k !

Pontos és szolid kiszolgálás! A tárgyak valódiságáért jótállok!

Pontos és szolid kiszolgálás! A tárgyak valódiságáért jótállok!